



## 主な内容

- P1 トヨタ自動車東日本(株)  
草刈りボランティア活動
- P2. P3 赤い羽根共同募金特集
- P4 トピックス1,2
- P5 ワークステーション  
職員募集のお知らせ  
新型コロナウイルス感染症  
「岩手県緊急事態宣言」に伴うお知らせ
- P6 寄付の報告  
会長の想い  
金婚を祝う会のお知らせ

# 社福だより

## トヨタ自動車東日本(株) 草刈りボランティア活動

令和3年9月6日(月)～9月10日(金)までの5日間、トヨタ自動車東日本(株)岩手工場のみなさんによる町内の草刈りボランティア活動が行われました。

コロナ禍での生産調整による岩手工場のライン停止期間を利用し活動いただいたもので、5日間で計60名が、一人暮らし高齢者・障がい者宅6世帯と福祉関係施設4か所でボランティアに汗を流しました。



草刈りボランティアを希望した伊藤良さん(西根)は、「高齢で草刈りが思うようにできない。きれいにしていただけ本当にありがたいです。」と感謝していました。



# 赤い羽根共同募金が始まります



安全で安心して暮らすことができる地域づくりに役立てられている共同募金は、今年も10月1日より運動が始まります。町民のみなさまの思いやりが、住みやすい町づくりの原動力になっています。

赤い羽根共同募金運動へのご理解とご協力をよろしくお願いいたします。

## じぶんの町を良くするしくみ。

### ●運動期間について

赤い羽根共同募金は10月1日から12月31日まで全国一斉に行われます。この期間は厚生労働大臣の告示によって決められています。

\*赤い羽根一般募金  
令和3年10月1日  
～11月30日

\*歳末たすけあい  
令和3年12月1日  
～12月31日

### ●設置募金のお知らせ

運動期間中は多くの町内企業・施設のみなさまのご理解とご協力のもと、店舗等に募金箱を設置させていただきます。(10月1日～11月30日)



設置募金にご協力いただける施設・企業等の詳細はホームページに掲載しております。

### ●街頭募金のお知らせ

今年度の街頭募金は10月1、4、5日の3日間で実施いたします。新型コロナウイルス感染拡大の状況を鑑み、規模を縮小して実施いたします。なお、今後の感染拡大状況次第で中止とすることがあります。

### ●募金の活用について

町内の皆さまから頂いた募金は、福祉教育や有志によるボランティア活動、住民団体の活動に必要な備品の整備など、住みやすい地域づくりのために使われます。

また、コロナウイルス状況下で生活に苦しんでいる方や、活動が滞ってしまっている団体の支援も併せて行っています。

共同募金は多様な活動を財政面から支援するために大事な役割を担っています。



▲県内の災害ボランティア



▲歳末義援金配分式



▲ボランティアスクール



▲金婚を祝う会

### ●助成事業のご案内

助成金は地域住民主体の福祉活動やボランティア活動などに利用する備品の整備が対象となります。

事務局にて備品購入、書類作成のお手伝いをしておりますので、ご相談ください。



黒沢親交会では、各部会での研修会の充実や世代間交流に役立てるために、プロジェクターとスクリーンを購入し、7月9日にお披露目を開催。

11月からは老人部会主催でいきいき100歳体操等の健康講座の実施を予定しているなど、大きなプロジェクターを活用し一層充実した活動にできそうとのこと。



令和3年10月1日～11月30日まで

# 食べて買って地域応援!!

## 特集



## 寄付つき コラボ商品

### トラットリア プリミ

金ケ崎町西根二の台



オーナーシェフ 齋藤憲彦さん

国道4号線沿いの本格イタリアンのお店トラットリアプリミでは、「本日のデザート」に赤い羽根をイメージしたいちごのソースをデコレーションし、期間限定で提供いただきます。

プリミは、本場の味をリーズナブルにお腹いっぱい食べることができると多くのファンを集めています。店内で焼きたてを味わうことができるモチモチ生地のピザも人気メニューの一つです。

ぜひ、お店に足を運んでデザートと一緒にご賞味ください。

「本日のデザート」はカタラーナ、ティラミス、パンナコッタ等、様々なイタリアのデザートを日替わりで提供しています。

418円(税込)

濃厚なカタラーナにいちごのソースがぴったり!

既存の商品または本運動のために新たに開発した商品の売り上げの一部を、赤い羽根共同募金にご寄付いただくものです。

自慢の商品等の販売を行いながら、同時に地域貢献に取り組んでいただける仕組みです。食品・農産物・物品の売り上げをはじめ、契約件数、施術回数などに応じた寄付とあらゆる業態でコラボいただけます。

### 侍屋敷 大松沢家

金ケ崎町西根達小路(伝建群内)



高杉郁也代表とスタッフのみなさん

江戸時代の町並みを伝える、町内城内諏訪小路伝建群内にある侍屋敷大松沢家では季節限定スイーツ「大松沢家のモンブラン」を、寄付付き商品として赤い羽根を添えて提供いただきます。

建物内から見える庭園の風情を楽しみながら、優雅なひと時をお過ごしいただけます。秋には紅葉の絨毯も見ごろを迎えるとのこと。

ぜひお立ちください。

”栗”を存分に楽しんでもらえるように、ほんのりラムの香りがする大人の味わいに仕上げられています。しっとりとした風味豊かな秋の味覚をお楽しみください。

450円(税込)

### カルドロ ブティック CALDOLO

金ケ崎町西根町裏



「カルドロ」は先代猫のカルピンとドロンパから付けたって知ってました? 僕達も宜しく!

リオくん、クーちゃんもご来店をお待ちしています♡

カルドロは、金ケ崎中学校制服指定の共販会でもお馴染みで、無料アフターサービスや無料ネーム入れなど、サービス精神旺盛のオーナーより、店内の全商品をコラボ商品に提供いただきます。

薔薇の花に拘った小物や包装。高級感溢れる人気のマグカップ(税込1,100円)は、ご自分のご褒美や大切な方への贈り物にどうぞ。



## 赤い羽根 自動販売機

### 共栄運輸株式会社

金ケ崎町西根西檀原



代表取締役 菅原陽一さん

設置いただいている自動販売機の売り上げの一部(1~5%)を、赤い羽根共同募金にご寄付いただくものです。設置・管理等の費用は販売業者が負担し、設置主さまには場所の提供と月々の電気代金のご負担をいただいております。販売業者は飲料メーカー複数から選択可能です。

### ～自販機設置で町の福祉に貢献～

共栄運輸(株)は地域に根差した活動を続け、今年で創業55年を迎えた運送会社です。貸切バスの運行事業等を行い、今年度からは金ケ崎町の田園バスの運行も担っていただいているとのこと。

「地域に愛され、働き甲斐のある会社づくり」の経営方針から、少しでも地域のためになることができなかと検討の末、自販機募金を思いついたとのこと。運転手のみなさんは飲料水を自販機で買うことが多く、募金にも貢献できそうとのことでした。ドライバーのみなさんが町内外で今日も安全運転で活躍されています。



設置主様を募集しています!



# 1 オレンジカフェ実施

トピックス

今年度も新型コロナウイルス感染症の対策を行いながら、認知症や介護を学び交流する場の創設や体操教室の実施など、町内各所で随時開催しています。

## 【すずらんグループ】【横沢老人クラブ】

「金ヶ崎町社協が実施している事業の紹介」と題し、本会高橋事務局長が第3期金ヶ崎町地域福祉活動計画をもとに、事業紹介を行いました。参加者の皆さんからは、介護認定手続きやデイサービス利用の質問が多く、家族や近所など身近にある介護への関心の高さが伺えました。

## 【かみしも結いの会】

「認知症ってなあに？ 予防と安心生活」と題し、本会介護福祉課高橋奈歩課長補佐が認知症の症状や早期発見の目安、予防方法、日常生活でできる認知症との付き合い方などを説明しました。

講義では、かみしも結いの会の皆さんの活動が地域に対する気付きや見守りの役割を果たしていることにも触れなが

ら、地域としての認知症理解についてさらに学びを深めていただきました。



▲すずらんグループ



▲横沢老人クラブ



▲かみしも結いの会

# 2 ふれあいレター宛名書き

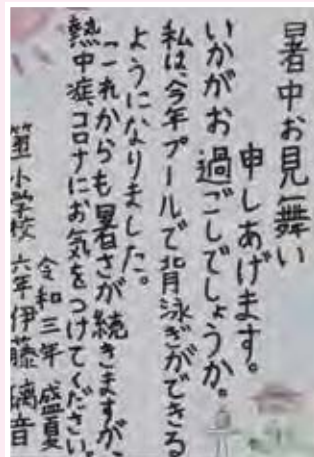
トピックス

7月20日（火）福祉センター大会議室を会場に、令和3年度第一回目のふれあいレター宛名書きを実施いたしました。

ふれあいレターは一人暮らし高齢者・高齢者夫婦世帯に、町内各学校のみなさんの心のこもったイラストが描かれた思いやりのハガキをお届けする事業で、毎年暑中見舞いと年賀状の2回実施しています。

当日はお集まりいただいた15名のボランティアのみなさんとハガキ約200枚の宛名書きを行いました。完成したハガキは8月1日に各対象世帯にお届けしています。

ご協力いただいた町内各学校とボランティアの皆さま大変ありがとうございました。



# ワークステーションかねがさき



あいさつ

管理者 紺野 小百合

ワークステーションは、利用者の皆さんに自立した日常生活や社会生活を送っていただくためのサポートをする事業所です。ここでは、10代から60代の方が働いたり余暇活動を楽しんだり、毎日生き生きと明るく元気に活動しています。

お楽しみの昼食は、栄養士が考えた栄養満点の定食です。同じメニューを「ふれ愛食堂」でも提供しております。

どなたでもご利用できますので、ぜひみなさんも「ふれ愛食堂」にいらしてください。利用者さん、職員が笑顔でお迎えいたします。

## 就労支援 B 型事業所

一般事業所での就労が困難な方が利用する施設です。施設内就労では新車用のネジ検査や贈答品及び温泉タオル等の箱詰めと包装などの作業、食堂での接客対応、施設外就労ではリンゴとトマト農園での生育や収穫などの生産活動を通して、知識や能力の向上のために必要な訓練を行い、一般就労などを目指す事業所です。

## 生活介護事業所

日常生活の支援、身体機能や生活能力向上のための援助を行っています。創作活動やアクティビティなどの様々な活動機会を提供し、充実した毎日を送っていただいています。



## \* こんな行事があります \*

誕生会、研修旅行、お花見会、夕涼み会、クリスマス会、成人式、レクリエーション

- ◆利用日 月～金曜日（祝日・年末年始を除く）
- ◆利用時間 午前9時20分～午後3時40分  
※希望者には送迎も行っています。
- ◆問合せ先 TEL：44-5175

こんな事を  
しています

## ふれ愛食堂



そば天またはうどん天セット  
500円

ふれ愛食堂はコロナウイルスの影響で8月16日から臨時休業しております。再開についてはホームページ等で周知いたしますので、その際にはぜひご来店お待ちしております。

ぜひおいしく  
メニューを  
楽しんで  
お待ちしております。

## 職員募集のお知らせ

- |     |                       |    |
|-----|-----------------------|----|
| ☆職種 | ・ケアマネージャー（介護支援専門員）    | 1名 |
|     | ・デイスサービスドライバー（運転手）    | 1名 |
|     | ・ワークステーションナース（看護師）    | 1名 |
|     | ・ワークステーションスタッフ（生活支援員） | 1名 |
|     | ・放課後等デイスサービススタッフ（指導員） | 2名 |
| ☆待遇 | 当会就業規則による。            |    |

## 新型コロナウイルス感染症 「岩手県緊急事態宣言」に伴う対応

8月16日から当面の間

大変ご迷惑をおかけいたしますが、御理解と御協力をお願いいたします。

- 福祉センターの会議室等の貸出中止
  - 福祉バスの貸出中止
  - 買い物支援バス・体操ショッピングバスの休止
  - ワークステーションかねがさき「ふれ愛食堂」の臨時休業
- ※詳細はホームページに掲載しております。



# 寄付の報告

令和3年6月29日から8月31日までの受付分



## ○福祉基金

及川俊孝さま 50,000円  
 朝倉一也さま 50,000円  
 坂本美知治さま 50,000円

## ○物品寄付

高橋正彦さま スイカ 8個 \*社協  
 佐藤京子さま 手芸品 31個 \*社協

## ○はっぴいふれいすへ

岩手缶詰(株)さま ジュース 150本  
 榊久典さま 米 60kg

## コロナ対策と地域福祉活動

会長の  
**想い**

Part 6



金ヶ崎町社会福祉協議会 会長 高橋 範夫

本県は、新型コロナウイルス感染拡大の防止策として、8月23日「まん延防止等重点措置」の適用を政府に要請したもののその適用は見送られ、この先一層不安を増幅させる状況下にあります。こうしたコロナ禍の中、地域福祉を担う当社協としては去る7月下旬から改めて感染防止対策をとってきていますので、その一端を述べたいと思います。第一は、感染の恐れのある事業・活動・その他、密になる会議等の全面中止或いは延期であります。これにより目下、福祉バスの運行停止、さらには諸会議の中止、事業所への入室制限等行っています。第二は、社協に働く職員の家庭内感染防止対策であります。コロナは、何時どこで感染してもおかしくない状況下で、家庭内感染が多発しても不思議ではありません。特に、不要な外出さらには他県への移動、或いは他県からの来訪について一定の抑制策をとっています。第三は、利用者に対する感染防止の協力であります。利用者には、引き続きマスクの着用、消毒、検温のほか密になることの回避、そして体調管理（発熱等の体調異変）を今まで以上に徹底して頂く事です。こうした対応策の効果は未知数ながらも、現在、社協がとり得る感染防止の最大値として実施しています。

社協の事業・活動は常に利用者との関係性をもちながらの業務遂行でありますので、人との接触を避けることはできません。だからこそ利用者と社協職員共々、感染防止に十二分に注意していく事が、殊更大事であると思っています。これからも新型コロナの感染拡大が更に見込まれ、利用者、職員そして地域の福祉活動を守るという強い意識をもって、かつ内外の動向を注視しながら柔軟に対応して参ります。

## 令和3年度「金ヶ崎町金婚を祝う会」

新型コロナウイルス感染症予防の観点から、会食は中止とし、開催いたします。

- 開催日 11月16日(火)
- 会場 金ヶ崎町中央生涯教育センター 多目的ホール
- 金婚対象者
  - ① 昭和46年1月1日～12月31日に結婚したご夫婦
  - ② 昭和46年以前に結婚し、これまでに「金婚を祝う会」に出席していないご夫婦
- 会費 無料 写真撮影と褒章状交付(会食なし)
- 申込期間 令和3年9月15日(水)～10月15日(金)

- 申込 町社会福祉協議会、金ヶ崎町老人クラブ連合会事務局(生きがい交流センター)の備え付けの申込書に、必要事項を記入のうえ提出してください。

連絡先：金ヶ崎町社会福祉協議会  
 総務企画・地域福祉課 TEL 44-6060  
 午前8時30分～午後5時15分(土日除く)

## 社会福祉法人 金ヶ崎町社会福祉協議会

☎029-4503  
 金ヶ崎町西根南羽沢43 町福祉センター内  
 TEL: 0197-44-6060 FAX: 0197-44-6106  
 Eメール: kinshaky@seagreen.ocn.ne.jp  
 ホームページ <http://www.kin-syaky.jp>



★この広報誌は、共同募金配分金の一部をあてて発行しています

